CRÓNICAS DE PABLO GARRIDO.-

Aparecen los jueves

## A FAVOR DEL JAZZ HABLA LUIS PEREZ

FIGURA DESTACADA DEL AMBIENTE CHILENO: UN TROMPETISTA

STAS columnas se han engalanado con las figuras de numero os músicos chilenos de jazz los que semana a semana, hemos ve-nido presentando con aspectos de sus carreras musicales, actividades, profesionales actividades, profesionales de diversos problemas que a cer de ser personales o profesionales, merecen

En esta ocasión nos cabe presentar a Luis Pé-trompetista, figura central de los cultores de ste instrumento. Porque la musicalidad y dominio senico de su instrumento no han sido hasta ahora ogrados per ningún otro artista nacional, porque nis bellas cualidades de hombre de bien todos los que le conocemos apreciamos debidamente y porque ai espiritu amplisimo le pone justamente en la evoución constante que debe sufrir todo hombre que miliva un arte, por estas y muchas otras razones de peso, Luis Pérez merece la voz de aliento, el side hono: en este dia.

hemos observado atentamente su carrera.



JACK TEAGARDEN, el trombonista mero 1 que acaba de formar orquesta propia.

Nacido músico y marino, le hemos visto recorrer todo el mundo en ambos aspectos. El hombre que busca lo nuevo, que añora climas, paisajes y jen-guajes diferentes, se une al artista que sabe perci-bir la emoción, la nota de belleza donde esté. De repente en sus charlas, sabrosas, salpicadas de anécdotas y romances, evoca un paísaje holandés, como de pronto son los rascacielos necyorkinos los que sirven de telón de fondo a sus aventuras. Cotrecto en el habiar, cuicadoso en el vestir, no lo es menos en el cumplimiento de sus labores. En una Dalabra, reune, nuestro entrevistado de hoy, todas quellas prendas que hacen de un músico un hombre, I de este hombre un artista.

En el ambiente jazzistico no se le ha sabido apreciar aún en toda su capacidad. Es explicable, cuando observamos la modestia que preside sus ac-tos. No es de aquellos que gusta de la publicada de la constante de la propiente de la propiente de la propiente de la constante de la con de la notoriedad. Jamás encontraremos a Luis Pé-tez haciendo acto de presencia; rehuye naturalmen-le todo lo que significa exhibicionismo. Cuestión temperamental. Y vamos a correr la vida junto a la interceptado de la correr la vida junto a

an interesante personaje chileno.
Es una mañana fria de este otoño santiaguino.
En microbus nos ha dejado en la puerta del Grupo

de Defensa Antiaérea, El Bosque, Formalidades mide Defensa Antiaerea, El Bosque, Formalidades mi-litares salvacías, non franquean la entrada. Nos acompaña uno de la guardía hasta la sala donde "repasa" la banda militar. Su director, Enrique Pa-checo, hombre ágil de gran percepción musical, nos atiende, Luis Pérez, luciendo un vistoso uniforme es requerido. El resto, es lo que aquí explayamos,

## CUENTA SU VIDA LUIZ PEREZ

—Naci en Valparaiso, el 1.0 de enero de 1906. En mis familiares no había tradición musical, pero a la muerte de mis padres tuve como tutor a don Carlos Morales Araos, capitán de artilleria, quien debe haberme encontrado disposiciones mu-sicales, ya que me hizo ingresar al regimiento Chorrillos (Talca) donde se me dió instrucción musical, Pasado dos años de práctica y estudio severo, re-corri distintas unicades del Ejército, logrando siempre perfeccionarme. Mientras tanto segui prepa-rándome, pudiendo decirles que participé en diver-sos conjuntos orquestales en la época del cine mudo. Abandoné las filas, pues razones de salud y el deseo de entregarme de lleno a la profesión musical, me lo aconsejaban. Así es como actue activamente en la orquesta de jazz de Alberto Davagnino.

—¿Cuántos años es Ud. músico profesional?

—Desde el año 1927. Después de trabajar con

el mencionado director, ocupé un lugar en el con-junto de Ernesto Davagnino (hermano mayor del anterior, y que acaba de fallecer en Valparatso); esto era en el Club de Viña del Mat, y cuando dicho director lienaba el ambiente chijeno por su simpatía y don de gentes. Al inaugurarse el Casino, participé en el conjunto de Paco Moreno, al año siguiente, con el maestro Astor Bolomini y pos-eriormente tres temporadas con Pablo Garrido, —¿Cómo entró Ud. por la música de jazz?

-A mi no me gustaba el jazz, porque posiblemente no lo alcanzaba a comprender o sentir. Pe-ro cuando vi que uno o dos "maestios" tomatan muy en serio esta nueva expresión, presentántonos un repertorio superior, exigiendo ensayos, obligándonos a tener instrumentos y sorolinas especiales, cuando vi a mi lado músicos de ve dad, y que és-tos escuchaban discos, leían revistas especializa-das, fui tomándole cariño al jazz, hasta comprenderlo y sentirlo como lo siento ahora.

—¿Qué porvenir le asigna al jezz hot?

—Brillante, desde luego. Porque la forma en que lo manificata el músico negro demuertra cul-tura musical, demuestra el dolor expresado en so-nidos. Es su lenguaje que exhala liberación, y en ese lenguaje pueden decirlo todo.

-¿Qué piensa sobre la improvisación?

La improvisación es el motor de esta música nueva. Admiro la forma cómo la realiza: las figuras máximas del azz hot. Yo c'eo que mi entusias-mo acompañado de mi firme acheio de captar plenamente el espiritu del jazz, me llevarán a realizarlo en forma adecuada. La inspiración del músico hot no puede ser falseada, por eso estimo que hay que llegar primero al fondo del alma de música, y después expresarla a través de la personalidad de cada cual.

¿Qué nos puede decir sobre las orquestaciones? -Cuando las orquestaciones son para orquesta completa, considero que expresan el sentido or-questal en su adecuada locación. Ahora, orquestatrues más reducidas, pueden tener valor, si son na realizadas por expertos. Considero que la impro-visación pierde su carácter cuando interviene toda la orquesta. A la inversa, la orquesta pierde tam-bién su carácter si se ha de dejar lucimiento para un solo instrumentista. El caso de Louis Arms-trong es típico. Es él quien se luce y no así la or-questa. Admiramos a Louis Armstrong, pero no a la orquesta de Louis Armstrong, pero no a la orquesta de Louis Armstrong.

—¿Cuál sería su orquesta completa ideal forma-da por músicos chilenos? —Saxofones: Luis Mella (1.er alto). Luis Ara-

— Saxofones: Luis Mella (1 er alto), Luis Ara-vena (tenor), Emilio Berrios (3.er alto) y Eulogio Allende (baritono). Trompetas: Carlos Aguilera (1.a), Jorge Arnado (2.a), Juan Arnado (3.a). Trom-benes: Alberto Da Costa (1.o) y Juan Hormazábal (2.o). Piano: Carlos Romero, Guitarra: Humber-to Ramfres. Contrabajo: Luis Fuentes, y Bateria:



LUIS PEREZ, el notable trompetista chileno, opina sobre jazz

Jorge Canelo y Accesorios (vibrafón, etc.) Germán

-Un pequeño conjunto de jazz hot, ¿cómo lo estructuraria?

-Saxofón alto y Clarinete: Lotenzo Da Costa, Trompeta: Luis Arânguiz, Trombón: Alberto Da Costa, y Violin, Carlos Salas. En la sección ritui-ca: Piano, Manuel Martínez, Guitarra: Humberto Ramirez, Contrabajo; Luis Puentes, Bateria Jorge Canelo

¿Cuál es su orquesta de jazz favorita?

—Guy Lombardo, como orquesta melódica, y Duke Ellington, como expresión perfecta del jazz hot. No es posible hablar de "una" orquesta favorita; perdonen la indiscreción.

—Entre los solisias, ¿cuál o cuáles (¡) son sua

favoritos?

—Louis Armetrong, a quien considero el astro rey del jazz, y el inglés Nat Gonella, también trompetista. Asimismo siento gran simpatía por el trombonista Jack Teagarden y por el clarinetista Benny Goodman,

Qué piensa del Hot Club de Chile?

-Yo no pertenezco al H. C. de Ch., pero creo que todos debléramos agruparnos en él, para ver que algún día se haga en nuestro país una labor

Como ven nuestros lectores, Luis Pérez es un músico que mira por el bien de sus congeneres, anhela perfeccionamiento propio y colectivo, y estas son las cualidades que hacen que un arte surja y llegue a demostrar una raza en la plenitud de sus

Para esta tarde, homos invitado al entrevistado, y en un interesante d'álogo con Carlos Salas, pre-sentaremos grabaciones de trompetistas pertenecientes a la colección del trompetista Luis Arán-guis. Esta audición se verificará por C. B. 130 Radio La Americana, a las 5.30 P. M.

PABLO GARRIDO.